

# ÅRSBERETNING 2010



# SVENDBORG BIBLIOTEK

# Biblioteket og kulturen

En væsentlig del af bibliotekets profil er den store palet af kulturelle arrangementer, der hele året finder sted i huset. Vores arrangementsvirksomhed prioriteres højt, spænder vidt og rummer en mangfoldighed af kulturelle og kunstneriske udtryk, f.eks. debataftener, foredrag, forfatteraftener, udstillinger og koncerter. Ofte kommer arrangementerne i stand i samarbejde med forskellige samarbejdspartnere fra bibliotekets netværk.

Udover at arrangementer har en værdi i sig selv, tjener de også som PR for bibliotekets øvrige tilbud: de kan være med til at tiltrække nye brugere og generelt gøre opmærksom på bibliotekets eksistens. Hver måned udarbejdes såvel en indbydende trykt folder som en oversigt på hjemmesiden over kommende arrangementer.

De nystartede bogcaféarrangementer er en spændende formidlingsform, der skal arbejdes videre med – de giver brugerne nye, spændende oplevelser og os selv nye kompetencer.

I 2010 afholdt vi cirka 100 arrangementer med 6.345 deltagere, bl.a.:

- Iransk nytår – et helt specielt arrangement hvor livsglæden, musikken, maden og det gode humør er i højsædet
- Bogcaféer den sidste torsdag i september, oktober og november, hvor biblioteksansatte stimulerer læselysten gennem caféarrangementer med skiftende temaer, som f.eks. *Kys og kanoner* og *Du store verden*
- Fire lokale kunstnere udstillede og lavede arbejdende værksteder i vores udstillingsrum, hvor de præsenterede maleri, grafik og skulptur
- På rundtur i Bjarne Bekkers Svendborg
- Bibliotekstur til Bogforum i København og Krimimessen i Horsens
- *Det' søndag og der' noget til kaffen* – med solister fra SongWriters Corner
- Børnebrunch den første søndag i måneden
- 10 børneteaterforestillinger for førskolebørn

# Biblioteket i netværk

Ingen institution er en ø – og sammen kan vi mere. Sådan lyder tidens mantra, og også Svendborg Bibliotek kender værdien af samarbejde og netværk i videnssamfundet. Som en synlig og resultatorienteret samarbejdspartner ønsker vi at styrke bibliotekets position og bidrage til, at borgerne kan møde os i nye sammenhænge. Biblioteket bliver således et bindeled mellem borgerne og kulturen, den kommunale forvaltning og erhvervslivet.

Svendborg Bibliotek ønskede derfor i 2010 at udvide det eksterne samarbejde omkring et nyt kulturhus på havnen, at intensivere samarbejdet med kommunens videns-, uddannelses- og kulturinstitutioner, skabe større sammenhæng i børnekulturen samt arbejde med at udvide borgerdialogen og udvikle mobile løsninger.

- Med ansættelsen af en ny erhvervsbibliotekar startede en reorganisering af bibliotekets erhvervsservice til et nyt *Team Erhverv*, hvis første tid er gået med etablering af kontakter og netværk, med egen vidensopbygning og fastlæggelse af ny strategi for erhvervsservicen
- Vi indgik i et forpligtende samarbejde med AOF omkring læsehandicappede, blev repræsenteret i SAK på bestyrelsesplan og deltog i *Arkitektur 2010* med det formål at eksponere Svendborg Kommunes arkitekturpolitik
- Vi opbyggede et netværk for uddannelsesbibliotekarer, der er ansat på kommunens ungdoms- og videregående uddannelser
- Børnekulturelt Netværk voksede sig stærkt og slagkraftigt, ikke mindst manifesteret ved en stor 3-dages børnekulturfestival på Hvidkilde Gods. Borgerdialoggruppe for og med unge om planlægningen af en målrettet indsats for unge på biblioteket blev etableret
- Børnehavebiblioteker på 15 børneinstitutioner og fortællefestival for pædagoger og børn
- "Bogstart" i Byparken og Skovparken, hvor børnebibliotekarer besøger småbørnsfamilier og har boggaver med

Vi overfører arbejdet med det mobile bibliotek til næste virksomhedsplan, da en fondsansøgning ikke gav det resultat, vi havde håbet på.

# Biblioteket og nettet

På nettet er biblioteket altid åbent – det handler om tilgængelighed og formidling, og derfor ønskede Svendborg Bibliotek i 2010 at præsentere brugerne for en ny hjemmeside med masser af inspiration og interaktivitet. Formålet er, til stadighed, at tilbyde den bedst mulige digitale service – give øgede muligheder for selvbetjening, større borgerdeltagelse og yde en bedre kommunikation over nettet.

I 2010 ønskede vi også at afprøve nettet som en kommende platform for PR og kommunikation. Det gennemførte vi, støttet af eksterne midler.

- Vi lykkedes med en ny hjemmeside, som er i bibliotekshjemmesidernes superliga. Flot design og med meget inspirerende præsentationer. Vi forsøgte at etablere helt nye og kreative søgemuligheder i vores base, men desværre gik vores samarbejdspartner i betalingsstandsning, så vi måtte sadle om, dæmpe ambitionerne en smule og udskyde enkelte delmål
- Biblioteket kom på Facebook, med i Palles Gavebod og i BibZoom (netmusik.dk's afløser med nemmere adgang og bredere tilbud)
- Som led i en landsdækkende markedsføringskampagne for bibliotekerne fik Svendborg Bibliotek, med ekstern finansiering, produceret tre YouTube-film, der er blevet set af over 60.000 personer, har høstet stor anerkendelse samt skabt national debat om viral markedsføring
- Med til historien om internettet hører også de mange IT-svage, der ofte oplever nettets muligheder som værende uden for deres rækkevidde. Biblioteket hjælper på vej med åbne værksteder og undervisningstilbud næsten hver uge i kursusrækken *IT er for alle*.

# Biblioteket som arbejdsplads

Såvel det fysiske som det psykiske arbejdsmiljø skal være i orden, når en arbejdsplads som Svendborg Bibliotek med 55 ansatte og en travl dagligdag med syv betjeningssteder, et utal af forskelligartede aktiviteter, brugerkurser og arrangementer skal hænge sammen. Et godt arbejdsmiljø og medarbejdernes trivsel er nogle af de grundlæggende forudsætninger for, at Svendborg Bibliotek kan varetage de opgaver, vidensamfundet stiller, og at vi kan honorere de krav, brugerne stiller til os. Med det øgede fokus på brugernes behov forudsætter det en organisation, som til stadighed er gearet til dette.

På samme måde som biblioteket skal motivere og medvirke til borgernes livslange læring, ja, så skal vi også sikre, at vores egne kompetencer løbende udvikles og udbredes til det samlede personale. Her stiller ikke mindst den øgede digitalisering og de ændrede formidlingsformer, der udspringer heraf, store krav til medarbejdernes faglige udvikling.

Dette har i 2010 blandt andet udmøntet sig i følgende:

- Arbejdstilsynet gennemførte en arbejdspladsvurdering (APV) på det fysiske arbejdsmiljø, og en række miljøforbedrende tiltag blev efterfølgende iværksat
- Én af afdelingslederne har taget en uddannelse som virksomhedspsykolog
- Der er blevet afholdt en lang række forskellige interne kurser i 117 ting-konceptet, hvor kolleger i en systematiseret sidemandsoplæring videregiver faglig viden til de øvrige kolleger om alt fra databaser og nye bøger til ebogslæsere og netlydbøger
- Morgenmadsuniversitetet, hvor udefrakommende oplægsholdere – inspirerende og debatskabende – tog afsæt i rapporten *Folkebibliotekerne i vidensamfundet's* fem indsatsområder, som i 2011 vil danne grundlag for Svendborg Biblioteks strategiplan
- Heldags biblioteksfaglig udflugt i det sydfynske øhav, hvor vi bl.a. besøgte Drejø Bibliotek

## BILAGSOVERSIGT

Bilag 1	Arrangementer, teater og udstillinger
Bilag 2	Uddannelse
Bilag 3	Svendborg Biblioteks virksomhed
Bilag 4	Bibliotekets personale



## ARRANGEMENTER, TEATER OG UDS STILLINGER

### ARRANGEMENTER FOR VOKSNE

Det' søndag og der' noget til kaffen med solister fra Songwriters Corner

Det' søndag og der' noget til kaffen: Verdensfreds-café

Lokalhistoriske film om Svendborg

Forfatterforedrag: Einar Már Gudmundsson

Foredrag: Jens Nagel: Hvem kan sove i Berlin? 2 gange

Forfatterforedrag: Ida Jessen

Foredrag: Ida Tin: Direktøs

Bustur til Krimimessen i Horsens

Foredrag: Helle Ravn og Peter Dragsbo: Om parcelhushaven og parcelhuset. En del af Arkitektur 2010.

Fejring af det iranske nytår

Foredrag: Susanne Magelund: Indretning og farver i hjemmet

Reception for bog om Cittaslow: Byudvikling med udsyn og omtanke

Elevkoncert fra Musikskolen

Koncert: Dynamikken underholder under Oplev Svendborg

Svendborg Festsdage: Koncert med Cocoson

På rundtur i Bjarne Bekkers Svendborg, 2 gange

Bogcafé: Du store verden – bøger langt fra Danmark

Bogcafé: Krig og kærlighed - kys og kanoner

Bogcafé: Nye bøger – til mørke stormfulde aftener

Booktalk i Rotary

Foredrag: Elisabeth Frank Rasmussen: Introduktion til tekstanalyse

Forfatterforedrag: Jussi Adler-Olsen

Forfatterforedrag: Morten Ramsland

Foredrag: Nicolai Carlberg: Kampen om Havnen. En del af Arkitektur 2010

## ARRANGEMENTER, TEATER OG UDS STILLINGER

Skumringstid: En aften i Nordens tegn i samarbejde med Foreningen Norden

Foredrag: Bjarne Bekker: Skipper – en bog om Mogens Frohn Nielsen

Foredrag: Thomas Aallmann: Feltpræst i Afghanistan

Forfatterforedrag: Kim Leine

Foredrag: Jens Bohr: På tur med Rylen

Foredrag: Mikael Josephsen: Om sin bog: Nedenunder

Koncert: Tåsingekoret synger julen ind

Debataften: Limboland – om unge indvandrere (for voksne)

Bustur til Bogforum

Reception for Bjarne Bekkers bog: Skipper. Om Mogens Frohn Nielsen

Rejseforedrag: Cuba og Vietnam

**1730 personer har deltaget i voksenarrangementerne**

## ARRANGEMENTER FOR BØRN OG UNGE

Bolchekogning

Klovnefestival

6 x pandekagedagen

2 x fastelavnsarrangementer

Congorilla & Co: børnekoncert

4 x anmelderklub

Agent på spil

6 x Mangaworkshops

DM i oplæsning

2 x børneuniversitetet



## ARRANGEMENTER, TEATER OG UDS STILLINGER

Den tyske forfatter Arne Sommer

Koncert med Babulja

Chick lit og modeshow

Påskeklip

Rekordjagt

Dansens dag: Breakdance og Streetdance

Musikkaravanen

Computerspil i det fri – med mobilen

Blokfløjtespil på 3 filialer

Tværfløjtespil

Sommerbogen: lancering af sommerferiekonkurrence

Kunstfrø: Babyjazz

Writers Camp

Sommerbogen og Sommerbloggen

Debataften: Limboland – om unge indvandrere (for unge)

Juleklip i Skårup

### **Svendborg Fests dage - på Svendborg Bibliotek:**

Blokfløjtespillere fra Svendborg Musikskole

Stjerneseje ord: Kulturnat for børn

Skrald: Byg skulpturer af byens skrald

Vinder af sommerbogen og tegnekonkurrencen kåres

Palles gavebod: konkurrencer, spil og chat med Basim og Renée Toft Simonsen

### **Svendborg Fests dage – rundt omkring i byen:**

Danseballaden

Musikteatret Undergrunden: Tornerose

Piratdag

Gadeteater: La Fontaine

Dyrskue for børn: Vis dit kæledyr

Cocosa: koncert

## ARRANGEMENTER, TEATER OG UDS STILLINGER

Svendborg Filmdage: EDIT24 – optag film med mobilen og klip den online

Arkitektur for børn & unge: Byrundtur. En del af Arkitektur 2010.

Arkitektur for børn & unge: Tegn og byg. En del af Arkitektur 2010.

Smart-parat-svar

Unge-debatcafé

Æblehøst: et fortællearrangement

EDIT24: Skyd film på mobilen

EDIT24: Filmvisning og vinderfilm

1 filmforevisning for børn

**Der har deltaget 1785 børn og 503 voksne i børnearrangementerne.**

## BØRNETEATER

### Børneteaterforestillinger

Nørregårds Teater: Kamelen kom til sidst

Madam Bach: En mærkelig have

Det Lille Verdens Teater: Mellem himmel og jord

Musikteatret Undergrunden: Tornerose Operaen

Olsens Teater: Lidt af hvert

Styrmand Volters Teater: Eventyrkisten

Barkentins Teater: Suttog

Teater 83: Duft

Batida: To i et hus – og en mus

Teatret Fair Play: Det fortryllede armbånd

**Forestillingerne har været set af 1.787 børn på 2-6 år og 540 voksne.**

## ARRANGEMENTER, TEATER OG UDS STILLINGER

I alt har ca. 6.400 personer deltaget i eller været publikum ved bibliotekets arrangementer, teater- og filmforestillinger.

### UDS STILLINGER

#### Hovedbiblioteket:

Udstilling af fotos i forbindelse med fotokonkurrence for unge

Musikefterskolen i Humble: Hvad sker der på en efterskole

Det Danske Spejderkorps: Fotoudstilling

Spejdernes vandredstilling: Udstilling om Belarus

Peter Baastrup: fotografier

Byhaveskolen: børnetegninger

Ruth Grøn Jensen: Den egyptiske, græske og romerske oldtid i ord og billeder

Fotografier fra Malawi

Malerier af Emil Gregersen

Malerier af Kurt Ellegaard

Jubilæumsudstilling fra Naturama

Hervé Longnonné: Objet trouvé

Niels Dejgaard: Asian Faces – fotografier fra Asien

Erwin Hentzer: malerier

#### Udstillinger i filialerne:

Jo Hemstra: engle i stentøjsler

Lisbeth Glud: malerier og keramik

Kirsten Theilmann: sølvsmykker

Getter Keramik: julekeramik

## ARRANGEMENTER, TEATER OG UDS STILLINGER

Karin Elisabeth Madsen: malerier

Annette Boock: glaskunst

John Møller Andersen: malerier

Connie Mogensen: smykker

Susanne Aasholm og Tom Wadum: sjaler og træsmykker

Susanne H. Pilegaard: malerier med fabel- og fantasidyr

Anne-Mette Kidmose: rakusculpturer

Udstilling af festkjoler

Smykker fra Merrilldesign

Kharnornsak Risbank: kunsthåndværk fra Thailand

Hanne og Marie Steffensen: fildede tasker

Frederik fra Idrætsefterskolen i Ulbølle: mangategninger

Børne-billedskole på Den frie Lærerskole udstiller projekter

Trine Anderschou: grafik

Biavler Keld Madsen: plancher, bistader m.m.

Bent Nielsen: malerier med inspiration fra helleristninger

Jeanette og Margit Sejr Christensen: håndlavede smykker

Jette Schapiro: keramik og billeder

Ellen Marie Cordes: akryl- og oliemalerier

Malene Klint Nielsen: tasker og punge af cykelslanger og andre genbrugsmaterialer

Lotte Østberg: pileflet

Johannes Vest: tepotter

Lotte Lamp: malerier

Anna Rasmussen: strik

## UDDANNELSE

### Udbudte kurser i 2010

Lær at Google

Bibliotekets søgesystem

E-ressourcer

PC for begyndere

WII – motion for ældre

SMS-kurser

LOBA – søgning i biblioteksbasen

Musetræning

Word

Internet

E-mail

Litteratur

Netsikkerhed

Kunst

Nem-ID

Filmstriben

Bestil og betal på nettet

”Og kan du huske, da..”

**152 personer deltog i kurserne.**

## SVENDBORG BIBLIOTEKS VIRKSOMHED 2010

**Samlet statistisk oversigt over virksomheden:**

	<b>2010</b>	<b>2009</b>	<b>2008</b>
Registerfolketal 1/1	58.998	59.185	59.040
Registrerede aktive lånere	18.055	15.962	17.910
Heraf fra andre kommuner	1.110	1.097	1.429
Besøgstal	435.771	441.104	393.618
Besøgstal pr. åbningsdag	1.358	1.361	1.207

**Udlån**

Udlån af bøger	623.747	653.401	673.203
Udlån af musik	113.516	126.937	136.680
Udlån af lydbøger og andre mat.	33.990	30.409	26.609
Udlån af spil og multimedier	26.780	29.882	30.534
Udlån af film	96.214	89.033	79.399
Downlån af musik og noder	145.051	93.142	48.400
Downlån af e-bøger	648	491	-
Downlån af net-lydbøger	2.090	824	-
Downlån af spil og medier	77	-	-
Downlån via Filmstriben	2.479	438	-
<b>Udlånte materialer i alt</b>	<b>1.084.596</b>	<b>1.024.557</b>	<b>994.825</b>
Heraf udlån til andre biblioteker	6.650	-	4.346
Lån fra andre biblioteker	13.516	-	17.421
Dagligt gennemsnitsudlån	3.379	3.162	3.052

**Materialebestand**

Bogbestand	237.012	247.718	258.952
Bestand af musik	38.184	38.039	39.634
Bestand af lydbøger og andre mat.	7.387	7.084	6.701
Bestand af spil og multimedier	2.822	2.915	2.708
Bestand af film	8.222	7.902	6.320
<b>Materialebestand i alt</b>	<b>293.627</b>	<b>303.658</b>	<b>314.315</b>

**Personale\*\***

Bibliotekarere	22,9	22,7	22,7
Kontor- og ekspeditionspersonale	19,8	20,4	23,0
Øvrigt personale, akademisk uddannet	1,2	1,0	1,0
Biblioteksbetjent	1,0	1,0	1,0
Rengøringspersonale	0,6	0,6	0,7
Bibliotekarere uden uddannelse	0,1	0,1	0,1
Bogopsættere	1,7	1,8	1,8
Andet (f.eks. beskæftigelsesordninger)	5,2	3,9	2,1
<b>I alt</b>	<b>52,5</b>	<b>51,6</b>	<b>52,4</b>

\*\* Årets forbrug, angivet i fuldtidsstillinger

## SVENDBORG BIBLIOTEKS VIRKSOMHED 2010

## UDLÅN

	Bøger	Musik	Lydbøger og andre mat.	Multi- medier	Video /dvd	I alt
<b>Fysiske materialer</b>						
Afdeling for voksne	413.367	96.754	24.987	4.477	53.113	592.698
Afdeling for børn	238.632	21.962	10.355	23.503	47.101	341.553
I alt	<b>651.999</b>	<b>118.716</b>	<b>35.342</b>	<b>27.980</b>	<b>100.214</b>	<b>934.251</b>
<b>Udlån fordelt på afdelinger:</b>						
Hovedbiblioteket	532.973	109.864	31.805	21.545	80.110	776.297
Drejø Bibliotek	423	-	39	-	-	462
Gudme Bibliotek	31.644	1.849	1.166	1.398	5.334	41.391
Landet Bibliotek	12.774	1.060	293	1.119	2.439	17.685
Skårup Bibliotek	11.529	1.101	278	1.115	2.666	16.689
Stenstrup Bibliotek	17.356	1.375	463	560	2.784	22.538
Thurø Bibliotek	18.438	1.542	282	840	3.296	24.398
V. Skerninge Bibliotek	26.862	1.925	1.016	1.403	3.585	34.791
I alt	<b>651.999</b>	<b>118.716</b>	<b>35.342</b>	<b>27.980</b>	<b>100.214</b>	<b>934.251</b>
<b>Downlån</b>	648	145.051	2.090	77	2.479	150.345
<b>Udlån i alt</b>	<b>652.647</b>	<b>263.767</b>	<b>37.432</b>	<b>28.057</b>	<b>102.693</b>	<b>1.084.596</b>

Det er ikke muligt at fordele webfornyelser på hovedbibliotek og lokalbiblioteker.

Webfornyelser er tillagt hovedbibliotekets udlånstal.

Kilde: Statistikprogram, DDE Libra tillagt manuelle udlån.

## INDKØB OG BESTAND

	Bøger	Musik	Lydbøger og andre mat.	Multi- medier	Video /dvd	I alt
<b>Indkøb 2010</b>	11.401	2.862	963	338	1.072	<b>16.636</b>
<b>Bestand pr. 31.12.10</b>	237.012	38.184	7.387	2.822	8.222	<b>293.627</b>

## PERIODICA

Aviser	35	titler
Tidsskrifter	525	titler

## FASTANSAT PERSONALE PR. 31.12.10

		<b>Ansæt:</b>
Birgitte Karmann Roslev	Bibliotekschef	01.01.07
<b>Afdelingschefer:</b>		
Nina Stentebjerg-Hansen	Publikumschef	01.08.81
Jens Christian Horn Andersen	Markedsføringschef	01.07.91
Søren Lind	Personale- og udviklingschef	01.03.99
<b>Sekretariat</b>		
Hanne Jørgensen	Overassistent	01.04.72
Hanne Dahl Simonsen	Fuldmægtig	01.08.95
<b>Trivsel</b>		
Jørgen Mikkelsen	Teknisk serviceleder	01.03.78
Jesper Bugge Kold	Bibliotekar	01.04.09
Asbjørn Bourgeat	Bibliotekar	01.11.10
<b>Oplevelser</b>		
Mariann Lund Frederiksen	Kontorassistent	01.01.88
Henrik Hagsholm Pedersen	Bibliotekar	09.05.94
<b>Borger</b>		
Hanne Buch	Overassistent	01.08.65
Inger Toft Nielsen	Overassistent	20.04.72
Irene Nielsen	Overassistent	01.04.73
Helle Skov Jakobsfeld	Bibliotekar	01.07.77
Søren Jensen	Bibliotekar	01.05.78
Millanne Knudsen	Kontorassistent	01.04.79
Gudrun Christensen	Kontorassistent	10.09.79
Claus Rzenno	Overassistent	01.02.80
Orla Houmark	Bibliotekar	01.04.80
Bo Bülow	Bibliotekar	01.04.82
Hanne Eckmann	Bibliotekar	01.05.82
Hanne Vest	Bibliotekar	01.10.82
Ingrid Jensen	Kontorassistent	15.03.84
Bjørn Lemming Pedersen	Bibliotekar	01.01.85
Lone Lindegaard Sommer	Kontorassistent	28.09.85
Laila Waldén	Overassistent	01.03.86
Birthe Lindberg Nielsen	Kontorassistent	01.03.86
Karen Lisbeth Larsen	Ekspeditionssekretær	01.05.86
Jørn Skou	Bibliotekar	01.02.94
Henriette Devantier	Kontorassistent	01.01.97
Preben Kirkegaard	Bibliotekar	01.08.97



## FASTANSAT PERSONALE PR. 31.12.10

		<b>Ansæt:</b>
Per Stavnsbjerg	Bibliotekar	25.08.97
Brit Merrill Kjærulff	Kontorassistent	15.09.98
Tina Karina Mortensen	Bibliotekar	01.02.99
Line Helø	Kontorassistent	06.04.99
Anne Servais	Bibliotekar	01.05.99
Helen Maintz Hansen	Kontorassistent	01.09.99
Nicole Jessen	Bibliotekar	01.05.00
Anni Jensen	Bibliotekar	01.08.01
Signe Jæger	Kontorassistent	01.01.05
Ane Luise Fink Larsen	Kontorassistent	03.01.05
Kirsten Kaas Spanggaard	Bibliotekar	19.04.05
Elise Ramsdahl Jensen	Kontorassistent	01.07.05
Jess Dalsgaard	Bibliotekar	28.11.05
Nanna Frost	Kontorassistent	01.09.06
Anne Bertram	Børnekulturkonsulent	01.09.07
Dorte Bjarnø Slivsgaard	Bibliotekar	06.07.09
Susanne Larsen	Ikke udd. bibliotekar – Drejø	01.08.09
<b>Kustode</b>		
Doris Møllgaard	Johannes Jørgensens Hus	01.02.04
<b>Rengøringsassistenter:</b>		
Karin Piił	Thurø Bibliotek	09.08.93
Vivi Illum Hansen	V. Skerninge Bibliotek	01.08.05
Pau Khan Kham	Stenstrup og Landet biblioteker	23.03.07
Yue Bondo	Skårup Bibliotek	20.08.10